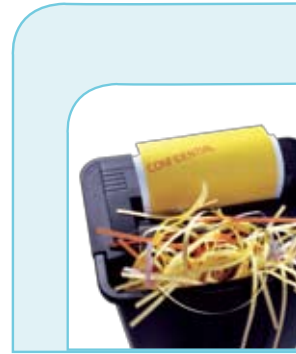


PROTEJA-SE DE ROUBOS DE IDENTIDADE



Roubo de identidade é um dos crimes com maior crescimento no país. E aqui no Luso-American, fazemos todo o possível para o proteger. Em conjunto com as sugestões que se seguem, temos uma política de privacidade que assegura que a sua identidade esteja protegida. Cada um dos nossos empregados compreende a importância da confidencialidade. Só divulgamos informação quando permitido ou requerido por lei.

Aqui estão algumas formas de se proteger:

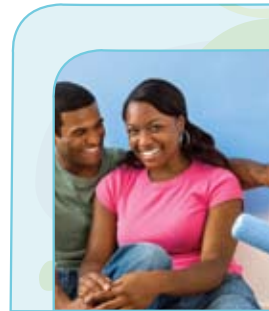
- Guarde o seu cartão de segurança social e passaporte em local seguro. Não ande com eles a não ser que seja absolutamente necessário.
- Limite a quantidade de informação identificativa que leva consigo.
- Rasgue toda a informação financeira, como cheques de conveniência não solicitados, aplicações e extractos de bancos.
- Não divulgue informação por telefone, a não ser que tenha iniciado a chamada ou conheça a pessoa.
- Tenha atenção às contas e verifique se alguma não chegou como previsto.
- Reporte de imediato ao seu banco cheques perdidos ou roubados. O seu banco cancelará de imediato pagamentos referentes a esses números de cheques.
- Guarde bem o código do seu cartão ATM e respectivos recibos

EMPRÉSTIMOS À HABITAÇÃO AINDA ESTÃO A NÍVEIS BAIXOS RECORD!
Oferecemos-lhe HELOCs à taxa prime – Presentemente 3.25% a partir de 1/1/10.

EMPRÉSTIMOS DO PRINCÍPIO AO FIM

Quer queira comprar uma casa nova nesta primavera ou precise de remodelar a sua casa, o Luso-American tem o empréstimo para as suas necessidades.

Se pensa comprar casa nova, agora é a altura certa – ainda estamos num mercado comprador! E o Luso-American CU tem muito dinheiro para emprestar. Com as nossas taxas competitivas e práticas para empréstimos seguras, asseguraremos que receberá um empréstimo que consegue pagar.



Se não procura comprar, mas precisa de fazer obras, comprar mobília ou mesmo ir de férias, não vá mais longe do que a linha de crédito "Home equity" do Luso-American CU (HELOC). Com a HELOC, poderá aceder a financiamento baseado no valor acumulado da sua casa, para ajudar a financiar os seus projectos de primavera. HELOC são uma excelente alternativa aos tradicionais empréstimos pois acede à sua linha de crédito com um cheque enquanto aproveita as taxas baixas de empréstimo seguro.

Sejam quais forem os seus planos nesta primavera, o Luso-American tem um empréstimo à habitação para o ajudar. Ligue-nos, venha-nos visitar, ou encontre-nos na internet!



HAPPY NEW YEAR FROM THE BOARD OF DIRECTORS



Board of Directors photographed above from left to right: **Back row:** Edward Martins, Manuel Vieira, Claudia Bettencourt, Antonio Coimbra, Luciano Dinis, Fernando Homem **Front row:** Carlos Pinto, Sergio Costa, Alfonso Barcamonte (Chairman of the Board), Judith Blodgett, Gaspar Simoes. **Directors not photographed:** Edward Bettencourt, Domingos Furtado, Linda Mendonca, Rosa Romano

The Board of Directors and staff of Luso American Credit Union would like to take this opportunity to wish you a prosperous 2010, and to thank you for choosing us as your primary financial institution. It is our sincere wish that 2010 is filled with happiness and success for all our members. Luso American Credit Union is your financial partner, so please remember to contact us for all your financial needs!

AUTO LOANS as low as **3.99%** APR*

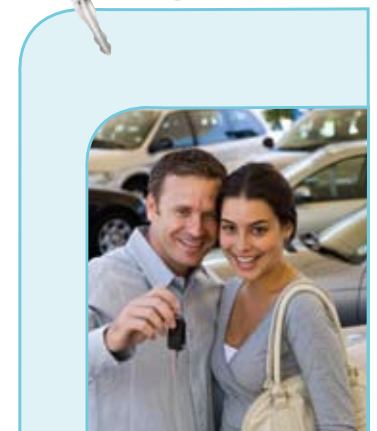


DRIVE AWAY WITH A GREAT AUTO LOAN

President's Day is right around the corner, and that means great deals on new and used automobiles. Luso-American CU wants to help you take advantage of this opportune time with a low-rate, pre-approved auto loan.

A pre-approved loan takes the guess-work out of your auto purchase. You won't feel pressured by salesmen because you'll arrive at the dealership knowing exactly how much you can afford. It's like shopping for a car with cash!

Luso-American CU has loans for both new and used vehicles. Stop in today to learn how our low rates, flexible terms and fast approval process can put you in the driver's seat.



IN THIS ISSUE: NESTA EDIÇÃO:

	PG #		PG #
Happy New Year.....	1	Empréstimo Automóvel.....	3
Auto Loans.....	1	Empréstimos Do Princípio Ao Fim.....	4
Home Loans.....	2	Formas De Se Proteger.....	4
Protect Your Identity.....	2		
Loan Rates/Juros.....	2		
Office Hours and Locations.....	2		

Money MATTERS

INVERNO 2010

HOME LOANS FROM START TO FINISH

Whether you are looking to purchase a new home this spring or need to remodel your existing place, Luso-American has a loan to fit your needs.



If you're thinking of purchasing a home, now is a great time – it's still a buyer's market! And Luso-American CU has plenty of money to lend. With our competitive rates and safe lending practices, we'll ensure you'll get a mortgage you can afford.

If you are not looking to buy, but need to make some repairs, buy furniture or even take a vacation, look no further than Luso-American CU's home equity line of credit (HELOC). With a HELOC, you can access money based on the built-up equity in your home to help you finance all of your spring projects. HELOCs are a great alternative to traditional loans because you access your line of credit with a check while enjoying the low rate of a secured loan.

No matter what your plans are this spring, Luso-American has a home loan to help you get the job done. Call, stop by or visit us online!



MORTGAGE RATES ARE STILL AT RECORD LOWS!

We offer HELOC's at the Prime Rate – currently 3.25% as of 1/1/10.

LOAN Rates/ TAXAS de Empréstimos

Type	Interest Rate/ Taxa de juro
New Auto/ as low as Carro novo	3.99% APR
Used Auto/ as low as Carro Usado	3.99% APR
Personal Loans/ as low as Empréstimo Pessoal	10.90% APR
Credit Card/ Cartão de Crédito	12.99% APR

The rates above are as of May 18, 2009. Rates are subject to change without notice. *APY is Annual Percentage Yield and assumes interest remains in the account.

As taxas acima descritas estão em vigor desde 5/18/2009. Taxas estão sujeitas a alterações sem pré-aviso. *APY é a Yield percentual anual e assume que os juros ficam na conta.

All deposits fully insured by an agency of the U.S. Government and the Massachusetts Share Insurance Corporation. Equal housing lender



HAPPY NEW YEAR FROM THE BOARD OF DIRECTORS



Board of Directors photographed above from left to right: **Back row:** Edward Martins, Manuel Vieira, Claudia Bettencourt, Antonio Coimbra, Luciano Dinis, Fernando Homem **Front row:** Carlos Pinto, Sergio Costa, Alfonso Barcamonte (Chairman of the Board), Judith Blodgett, Gaspar Simoes. **Directors not photographed:** Edward Bettencourt, Domingos Furtado, Linda Mendonca, Rosa Romano

O Conselho Directivo e colaboradores do Luso American Credit Union gostariam de aproveitar esta oportunidade para lhe desejar um próspero 2010, e agradecer-lhe ter-nos escolhido como a sua principal instituição financeira. É o nosso sincero desejo que 2010 seja recheado de alegria e sucesso para todos os membros. O Luso American Credit Union é o seu parceiro financeiro, por isso não se esqueça de nos contactar para todas as suas necessidades financeiras!

EMPRÉSTIMOS AUTOMÓVEIS
desde **3.99% APR***



PROTECT YOURSELF FROM IDENTITY THEFT

Identity theft is one of the fastest growing crimes in the country. And here at Luso-American Credit Union, we are doing all we can to help protect you. Along with following the suggestions below, we have a privacy policy to help ensure that your identity is safe. Each of our employees understands the importance of confidentiality. We only give out information when allowed or required by law.



Here are some ways to protect yourself:

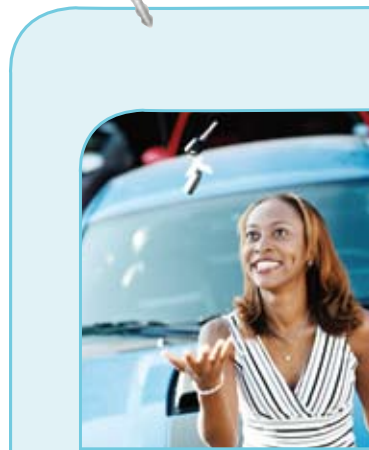
- Keep your Social Security card and passport in a safe place. Do not carry them with you unless absolutely necessary.
- Limit the amount of identifying information, including credit cards, you carry.
- Shred all financial information, such as unsolicited convenience checks, applications and bank statements.
- Do not give out information by phone, unless you initiated the call or know the person.
- Pay attention to billing cycles and follow up if bills don't arrive on time.
- Report lost or stolen checks to your bank immediately. Your bank will block payment on the check numbers involved.
- Closely guard your ATM Personal Identification Number (PIN) and ATM receipts.

VÁ CONDUZIR COM UM EXCELENTE EMPRÉSTIMO AUTOMÓVEL

O dia do presidente está mesmo a chegar, o que significa fantásticas oportunidades em veículos novos e usados. O Luso-American CU quer ajudá-lo a aproveitar esta época com uma taxa baixa e empréstimos automóveis pré-aprovados.

Empréstimos pré-aprovados tiram-lhe a preocupação na compra do seu carro. Não se sentirá pressionado pelo vendedor porque chegará à loja sabendo exactamente quanto poderá gastar. É como comprar carro com dinheiro!

O Luso American CU tem empréstimos para ambos automóveis novos e usados. Apareça hoje mesmo e fique a saber como as nossas taxas de juro baixas, condições flexíveis e rapidez na aprovação, podem pô-lo no lugar do condutor num instante.



OFFICE Hours

Monday - Wednesday
9 a.m. to 5 p.m.
Thursday & Friday
9 a.m. to 6 p.m.
Saturday
8:30 a.m. to 1 p.m.

LUSO-AMERICAN CU

37 Tremont Street
Peabody, MA 01960
Telephone: 978-531-5767
Fax: 978-531-4607
www.luso-american.com
E-mail: info@luso-american.com